



東京+東北四大夏日祭+溫泉6天之旅

AJDJS06U

青森睡魔祭、山形花笠祭、仙台七夕祭、秋田竿燈祭、

秋田內陸橫貫鐵道(鷹巢至阿仁合)、日光東照宮、田舍館村(稻田畫)、
時令果園(任食水蜜桃)、田澤湖、武家屋敷、東京、台場Diver City Tokyo Plaza、
登上Sky Tree晴空塔(天望甲板)、雷門觀音寺

《出發日期：8月4日》

國泰航空公司



行程特點：

- 1.【夏日祭典】盡情投入東北四大傳統夏日祭典~青森睡魔祭(重本安排觀覽席)、山形花笠祭、仙台七夕祭及秋田竿燈祭，體驗令您難以忘懷的仲夏感動時刻。
- 2.【鐵道之旅】特別安排乘搭秋田內陸橫貫鐵道由鷹巢站至阿仁合站，沿途欣賞優美田園及溪谷風光。
- 3.【溫泉享受】入住3晚溫泉酒店，享受日式風呂，舒緩旅程中的疲勞。
- 4.【特色景點】遊走東北、日光各地景點、田舍館村欣賞稻田畫、「世界文化遺產」日光東照宮、田澤湖、武家屋敷等。



有馬館溫泉

東北四大夏日祭，感受不一樣的和式魅力



青森睡魔祭

~ 20多座重達數噸巨型睡魔燈籠花車，以竹子或木頭做成骨架，上面粘上紙，繪上昔日日本英雄人物、畫像、鳥獸等，神態及用色都極之講究，巧奪天工。巡遊時，會點亮燈籠，合眾人之力利用花車抬起沿街遊行。緊隨各台花車後面的大約三千名穿起夏日浴衣的舞者，身掛銅鈴，跳得噹噹作響，令祭典更具氣氛。



秋田竿燈節

~ 祈求五谷豐收的節慶活動。身穿衣襟短的上衣、頭扎布巾、腳穿日式白襪和草鞋、英氣逼人的年輕人或小孩，隨著笛聲和鼓聲，以手、額、腰等部位來支撐起掛滿燈籠的竹竿沿街巡遊。最大的竿燈可達十二米、重約五十公斤及掛起四十六個燈籠之多，亦只由一位表演者撐起，少點體力及平衡力也沒法支撐起這巨型竿燈，盡顯功架。



山形花笠祭

~ 花笠祭亮點是由上萬名身穿漂亮日式浴衣並頭戴悅日花笠帽子的舞者，隨著「Yassho、Makasho」口令，在傳統和風音樂伴奏下在街頭翩然起舞。其舞蹈種類也五花八門，由華麗、具男子氣概乃至爆發力十足的舞蹈，舞步亦層出不窮，當中更會即時邀請遊客參與，一起體驗祭典的愉悅。



仙台七夕祭

~ 全日本最大型的七夕盛會，不同商舖設計的巨型七夕掛飾於街頭巷尾徐徐掛起，表示七夕節的到來。每個七夕掛飾繽紛悅目，紙架裝飾均以不同圖案、手工品製成，如紙鶴、袋子、紙衣或漁網等的祈願飾物，更有人於紙架上寫下自己的願望，非常獨一無二。

農田上的巨型畫布~ 田舍館村

• 製作稻田畫是為發揚流傳至今的人力種稻文化，久而久之成為其特色景觀之一。透過於農田上種植不同種類的水稻植物，有黃、有綠、有紫，藉此造出猶如繪畫的效果。當中的畫作都色彩繽紛、姿態生動。稻田畫的事前準備繁複，計算亦需相當準確，才能展示這極具規模、又精細的作品。畫作的取材不限於日本傳統浮世繪景、古代武將，連卡通人物、瑪麗蓮夢露等都曾是稻田筆下的佳作。



田舍館村稻田畫

縱橫山麓原野~ 秋田內陸橫貫鐵道

• 秋田內陸線行走秋田縣內陸山間的鷹巢到角館，全長94.2公里，共有29個車站，途中經過大大小小300多座橋樑。五顏六色的小火車，走過秋田縣的深山大谷，沿途盡是綠油油的平原與山麓。於車廂內悠閒欣賞及遠眺秋田溪谷和群山，感受地方鐵道最迷人的景緻。特別安排乘坐鐵道由鷹巢站至至阿仁合站，搭乘一趟放鬆愜意的美景鐵道之旅。

Day 1

香港→東京(成田機場)一日光—「世界文化遺產」東照宮(包入場)—二荒山神社—仙台—中央購物大道

·「世界文化遺產」東照宮：是日光主要的神社，為了紀念江戶時代第一個幕府將軍暨德川幕府的創始人—德川家康而修建的。東照宮的建築風格華麗且精雕細刻，集日本建築、美術、雕刻之大成；擁有金碧輝煌的色彩及細工雕琢的雕刻，充滿權貴象徵，令人嘆為觀止。其中，神馬殿上的三猿雕刻「非禮勿視、非禮勿聽、非禮勿言」和唐門上的睡貓雕刻等都是非常有名的藝術品，長年守候著這座華麗宮社。

Day 2

盛岡手作村—青森—田舍館村(包入場，欣賞人氣稻田畫)—東北四大祭【青森睡魔祭，安排觀覽席】—溫泉酒店(盡享日式風呂)(註1)

Day 3

乘坐秋田內陸橫貫鐵道(沿途欣賞優美風光，鷹巢—阿仁合)—秋田內陸線鐵道資料館—千秋公園—東北四大祭【秋田竿燈祭，自由觀賞】—溫泉酒店(盡享日式風呂)(註1)

Day 4

「日本第一深水湖」田澤湖(欣賞辰子像及湖畔美景)—角館—「國家重要傳統建築物保存地」武家屋敷—青柳家(包入場)—時令果園(任食水蜜桃)*—東北四大祭【山形花笠祭，自由觀賞】—溫泉酒店(盡享日式風呂)(註1)

·田澤湖：被列為「日本百景之一」，映照於琉璃色湖面上的黃金辰子像，是絕佳的留影景點。

·武家屋敷：是江戶時代地位崇高的武士所居住的地方，有各種不同的武士宅邸群、獨特的黑色木造圍牆及角館武家屋敷資料館等，全都按昔日風貌保存著。角館四季皆有美景，春櫻秋紅夏綠冬雪，搭配古雅傳統屋敷，有「陸奧小京都」之稱。

*確實水果種類及享用方式，將由果園安排而定。如因天氣/收成問題未能前往果園，則每位退回¥1500(大小同價)。

Day 5

東北四大祭【仙台七夕祭，自由觀賞】—【東北子彈火車】—東京—台場Diver City Tokyo Plaza

Day 6

「打卡地標」東京Sky Tree晴空塔(重本安排特快入場，登上350米高天望甲板)—淺草—雷門觀音寺—東京(成田機場)→香港

天數	早餐	午餐	晚餐	住宿酒店
1	航機上	/	酒店晚餐	仙台三井Garden/Best Western/Monterey/Holiday Inn/三本木Value酒店或同級
2	酒店內	和風美食	市內餐廳	十和田湖莊/安比Grand 溫泉酒店或同級
3	酒店內	當地餐廳	市內餐廳	田澤湖高原山莊溫泉酒店或同級
4	酒店內	/	酒店豐富晚餐	天童一樂/天山/山形有馬館溫泉酒店或同級
5	酒店內	/	/	東京池袋太陽城太子/新宿華盛頓/東京Dome/赤坂東急/愛宕山東急REI/The B/橫濱太子酒店或同級
6	酒店內	日式鐵板燒	航機上	安抵香港

*如遇上述酒店客滿，本公司將安排入住相同等級或更好之酒店。

註：

- 團友可自由享受酒店之日式風呂溫泉，費用已包，唯不可穿衣浸浴。
- 單人或單數報名，必須補回單人房附加費。(單人房附加費，日本酒店以提供單人房為標準，不設雙床房或大床房之安排，敬請留意)
- 凡雙數(如2人)報名(估房人數計算)，必須二人共估一房。
- 客人參加此團於報名時須即時繳付全數。
- 旅行團服務費屬建議性質。
- 旅行團服務費已包括：領隊、當地導遊、旅遊車司機及旅行社相關人員，於完團前個別向團友收取。每位全程合共(港幣)：\$780。團隊人數25人或以上，將設領隊及當地導遊，團隊人數24人或以下，將設1位領隊兼任導遊(Escort Guide)。
- 為使閣下可提早準備旅程，當繳交全數後，分行職員將講解有關旅遊資訊。
- 行程表所列載的航班資料、交通、行程、酒店住宿及膳食等安排，將可能因應不同出發日期而有所變動，詳情請參閱收據備註，恕不另行通知。如此等變動於報名後發生，則本公司會作個別通知。
- 團費已包含服務供應商提供之團體優惠，如行程單張沒有註明，客人不會再另外獲得服務供應商提供優惠的差額退款。
- 以上行程價格及其相關費用(例如燃油附加費、手續費、稅項及旅遊業議會印花成本等)可在永安旅遊網站查看或向分行職員查詢。
- 確實團費均以報團當時為準，旺季加幅另行通知。
- 「香港旅遊業議會」(TIC)建議旅客出發前購買旅遊綜合保險。
- 客人凡參加此團必須於報名時購買或具備綜合旅遊保險。
- 行程、膳食及住宿的先後次序，以當地接待安排為準，如有調動，恕不另行通知。
- 行程所提及之商店，營業時間將視乎當地商店之安排，如遇休業日或提早關門時間，恕不另行通知。
- 客人可於永安網站查閱或於報名時向分行索取「旅客須知」，以便於出發前作好適當準備。
- 確保消費者權益，請詳閱「旅行團報名及責任細則」，客人可向分行職員索取或參閱收據或報名表背頁，並可於永安旅遊網站(www.wingontravel.com)下載最新版本。
- 根據香港旅遊業議會關於「會員因迫不得已理由而取消旅行團」的第二百二十三號指引，旅行社如因「迫不得已理由」取消旅行團，處理團員退款時可以收取退票費，以及本公司訂列收取之以下手續費港幣\$300：有關退票費，交通服務供應商或會因應個別出發日期之航班、加班機或包機而徵收較高之退票費甚或不設退票，確實金額以交通服務供應商之最終回覆為準，詳情請瀏覽香港旅遊業議會網站(www.tichk.org)。
- 以上圖片僅供參考，一切以實物為準。

航班資料：

選乘國泰(CX)航空公司直航來回

去程：香港→東京(成田) 約凌晨0055起飛，約早上0630抵達

回程：東京(成田)→香港 約下午1715起飛，約晚上2120抵港

※航班時間如有更改，則以航空公司資料為準。

※延期停留附加費會視乎航空公司浮動而調整，有關費用及該申請之確認與否，最終以航空公司資料為準。

永安旅遊專線：2928 8882

wingontravel.com 牌照號碼：350074

本州、東京【自費項目表】(供參考)

地區	項目名稱及內容	活動時間 (約)	安排時間 (約)	交通時間 (約)	成行人數	每位收費(日元)		不参加客人之安排
						成人	小童(2-11歲)	
東京/ 本州	富士山*天神山/Yeti/Gripa 滑雪場 包入場及滑雪用具(雪橇、長靴及雪仗)	2-3 小時	到達該地區 期間進行	行程中 景點之一	1 人或以上	¥4,500- ¥5,000		於園內自費品嚐美食/ 欣賞富士山美景及 拍照留念
	輕井澤 Snow Park	1-2 小時		1 小時	1 人或以上	¥5,000		於附近商場自由活動
	白川鄉滑雪場/立山滑雪場	1-2 小時		1 小時	1 人或以上	¥4,500- ¥5,000		於附近拍照留念
	各滑雪場租用雪兜 部份滑雪場設有雪兜專區或兒童區，除租用雪兜費用外，須另行付費入場。其中大部分滑雪場(包括天神山)之費用約¥700。 (費用以滑雪場公佈為準，僅供參考)	2-3 小時		行程中 景點之一	1 人或以上	¥500- ¥1,000		於園內自費品嚐美食/ 於附近拍照留念

項目名稱	內容	每位收費(日元)	
		成人	小童(2-11歲)
神戶牛	A 級牛扒 (約 180g)	¥8,000	
	A 級牛柳 (約 160g)	¥8,000	
	AA 級牛扒 (約 180g)	¥10,800	
	AA 級牛柳 (約 160g)	¥10,800	
松阪牛	A4-A5 級牛扒 (約 180g)	¥12,000	
	A4-A5 級牛柳 (約 180g)	¥12,000	
神戶牛/松阪牛 Shabu Shabu	約 270g	¥12,000	
鹿兒島黑豚肉	一塊(約 180g)	¥5,000	
本部牛/石垣牛/十勝牛	約 180g	¥6,500- ¥8,800	
魚生船	富士山溫泉區/河口湖區/山中湖區/石和溫泉區新鮮魚生船	約¥23,000- ¥24,000 (大船) 約¥13,000- ¥15,000 (小船)	
	關西區新鮮魚生船(本州團隊適用)	¥10,000- ¥14,000 (小船)	
	新鮮魚生船(各類鮮魚、海產、新鮮刺身)(北海道團隊適用)	¥10,000	
小魚生船	時令刺身(九州及沖繩團隊適用)	¥8,800- ¥13,000	
河豚刺身	餐廳內享用一盒(約 70g)(沖繩團隊適用)	¥7,500	
日本鮮鮑魚	約 180-220g	¥6,500	
	約 230-250g	¥8,800	
北海道雪場蟹	凍食北海道雪場蟹(約 1-2kg)(北海道團隊適用)	¥12,000/kg	
北海道毛蟹	凍食北海道毛蟹(約 500g-800g)(北海道團隊適用)	¥9,000- ¥11,800	
北海道冰鮮帶子	一盒(約 1kg)(北海道團隊適用)	¥9,000	
牡丹蝦	約 500g	¥7,800	
海膽	一盒(北海道團隊只限於餐廳內享用)	¥7,500- ¥8,800	
吞拿魚腩	約 150g	¥5,000	
鮮帶子+牡丹蝦(拼盤)	2 人份量	¥4,500	
喜知次魚	鹽燒原條喜知次魚	¥9,500- ¥10,000	

自費活動細則:

1. 行程表上已列明團費所包括各項活動，部份自費活動會列明自費或顯示於自費項目表並均有機會安排客人參與，須視乎當地實際情況而定。
2. 為使團友更充實旅程及增廣見聞，於各地自由活動時間，當地接待公司均樂意代為安排額外自費節目，費用包括交通費、停車費、入場費、導遊、領隊及司機超時工作費等。如活動需額外工作人員協助，小費則可隨心打賞。
3. 以上自費項目將於到達該地區期間進行，並以安全為原則，及在時間許可下方可進行，但在客觀或非控制因素之特殊情況下，工作人員有權按環境作出適當安排，客人應自行決定參加與否。
4. 團友在考慮參加自費活動時，尤其各項具危險性的活動，應先衡量個人年齡、體格、健康狀況，以及當時天氣環境及活動內容細節等，及考慮活動是否適合自己之需要，並根據實際情況，先徵詢醫生或專業人士之意見，以評估應否參與。
5. 客人參與活動時，必須遵照一切安全守則，確保在最安全及最適當的情況下進行有關活動，並須承擔由此而引起的一切責任後果，包括意外傷亡及財物損失等。
6. 自費節目倘因人數不足、天氣因素影響、自費節目額滿、宗教集會、公眾假期或非本公司控制範圍內而導致未能安排、改期或取消，工作人員將按實際情況通知客人及另作處理。
7. 小童收費按當地標準，如歲數、高度等。
8. 以上交通時間以單程點對點的行車時間作預計。而活動時間當中包括~說明、準備、等候及活動正式進行的預計時間。
9. 以上價目表之活動價錢及資訊只供參考，如有更改，一切以當地接待單位提供為準。